



PRODUCED BY THE CANADA CENTRE FOR MAPPING,  
DEPARTMENT OF ENERGY, MINES AND RESOURCES.  
INFORMATION CURRENT AS OF 1992. PUBLISHED 1996.  
COPIES MAY BE OBTAINED FROM THE CANADA MAP OFFICE,  
DEPARTMENT OF ENERGY, MINES AND RESOURCES, OTTAWA,  
OR YOUR NEAREST MAP DEALER.  
© 1996, HER MAJESTY THE QUEEN IN RIGHT OF CANADA,  
DEPARTMENT OF ENERGY, MINES AND RESOURCES.

Roads  
hard surface  
hard surface  
loose or stabilized surface, all weather  
loose surface, dry weather  
unclassified road or street  
trail, cut line or path

Routes  
revêtement dur  
revêtement dur  
gravier, aggloméré, route saison  
de gravier, temps sec  
route non classée ou rue  
de terre  
sentier, percée ou pontage

FOR COMPLETE REFERENCE SEE REVERSE SIDE  
POUR UNE LISTE COMPLÈTE DES SIGNES, VOIR AU VERSO

**PIPE LAKE**  
RAINY RIVER DISTRICT  
ONTARIO

Scale 1:50 000 Échelle

Miles 1 0 1 2 3  
Mètres 1000 0 1000 2000 3000 4000

CONTOUR INTERVAL: 50 FEET  
Elevations in Feet above Mean Sea Level  
North American Datum 1983  
Transverse Mercator Projection

ÉCHELLE DE CONVERSION DES ALTITUDES  
Altitudes en pieds  
Système de référence géodésique nord américain, 1983  
Projection transverse de Mercator

Information concerning bench marks and horizontal survey monuments can  
be obtained from Québec Survey, Canada Centre for Mapping, Ottawa.

Point de repère et monuments de levé horizontaux peuvent être obtenus de la Division de levé géodésique, Centre canadien des levés, Ottawa.

CONVERSION SCALE FOR ELEVATIONS  
Mètres 30 20 10 0 50 100 150 200 250 300  
Feet 100 50 0 100 200 300 400 500 600 700 800 900 1000

ÉCHELLE DE CONVERSION DES ALTITUDES  
Altitudes en pieds  
Système de référence géodésique nord américain, 1983  
Projection transverse de Mercator

Coordinate Converter NAD 83 (NAD 84) to NAD 27  
Main values in this map  
Geographic: Latitude: 46° 03' N  
Longitude: -80° 03' W  
Grid: Northing: 97584  
Easting: 1710

Conversion des coordonnées NAD 83 (NAD 84) à NAD 27  
Valeurs principales de cette carte  
Coordonnées géographiques: Latitude: 46° 03' N  
Longitude: -80° 03' W  
Quadrillage: Northing: 97584  
Easting: 1710

ÉTABLI PAR LE CENTRE CANADIEN DE CARTOGRAPHIE,  
RÉSERVE DES MINES ET DES RESSOURCES.  
RÉVISIONS RÉCENTES À JOUR EN 1992. PUBLIÉE EN 1996.  
CES CARTES SONT EN VENTE AU BUREAU DES CARTES DU  
CANADA, MINISTÈRE DE L'ÉNERGIE, DES MINES ET DES RES-  
SOURCES, OTTAWA, OU CHEZ LE VENDEUR LE PLUS PRÈS.  
© 1996, SA MAJESTÉ LA REINE DU CHEF DU CANADA,  
MINISTÈRE DE L'ÉNERGIE, DES MINES ET DES RESSOURCES.

Military users,  
refer to this map as  
Référence de cette carte  
pour usage militaire

MAP 52 C/9 CARTE  
EDITION 3 MCE ÉDITION

Use diagram only to obtain numerical values  
APPROXIMATE MEAN DECLINATION 1994  
FOR CENTRE OF MAP  
Annual change decreasing 0.8"

Utiliser le diagramme pour obtenir les valeurs numériques  
DECLINAISON MOYENNE APPROXIMATIVE  
AU CENTRE DE LA CARTE EN 1994  
Variation annuelle décroissante 0.8"

ONE THOUSAND METRE  
UNIVERSAL TRANSVERSE MERCATOR GRID  
ZONE 15  
QUADRILAGE UNIVERSEL TRANSVERSE DE MERCATOR  
DE MILLE MÈTRES

GRID ZONE DESIGNATION  
15 U  
100 000 m SQUARE IDENTIFICATION  
WP

EXAMPLE OF METHOD USED  
TO OBTAIN A REFERENCE TO NEAREST 100 METRES  
EXEMPLE DE LA MÉTHODE EMPLOYÉE  
POUR FAIRE DES REPÈRES À 100 MÈTRES PRÈS

REFERENCE POINT  
POINT DE REPÈRE  
CHURCH - EGLISE

EASTING: Read number on grid line  
immediately to left of point.  
ABSCISSE: Lire le chiffre de la ligne  
du quadrillage immédiatement à gauche  
du point.

Estimate tenths of a square from  
this line eastward to point.  
Estimer le nombre de dixièmes du carré  
entre cette ligne et le repère en direction est.

NORTHING: Read number on grid line  
immediately below point.  
ORDONNÉE: Lire le chiffre de la ligne  
du quadrillage immédiatement en dessous  
du point.

Estimate tenths of a square from  
this line northward to point.  
Estimer le nombre de dixièmes du carré  
entre cette ligne et le repère en direction nord.

GRID REFERENCE  
RÉFÉRENCE AU QUADRILAGE  
975984

Nearest similar grid reference 100 000 metres  
La référence similaire la plus près est à 100 000 mètres

Index to adjoining Maps of the National Topographic System  
Index to adjoining Maps of the National Topographic System

52 C/15 52 C/16 52 B/13  
52 C/10 52 C/9 52 B/12  
52 C/7 52 C/8 52 B/5